



DESCUBRE LA CIUDAD DE LA MANO DE LAS DERRY GIRLS

Foto extraída de la web
valenciaplaza.com

D E R R Y



EXPLORA LAS ZONAS DE CONFLICTO ENTRE CATÓLICOS Y PROTESTANTES

Foto de Aaron Ward



CONOCE LA HISTORIA

Esta guía pretende explicar Derry a través de la mirada de las Derry Girls, invitando por igual a fans de la serie y a entusiastas de la historia (¡o a ambos, que también existen!) a recorrer los escenarios más relevantes de la ciudad.



Escanea el QR para acceder a un mapa con los lugares destacados y una ruta para cada día

La historia de Irlanda del Norte está escrita en las murallas de de Derry. Durante 400 años, católicos y protestantes han mantenido relaciones tensas., marcadas por conflictos, reivindicaciones e incluso la visita de Bill Clinton. Pero, ¿qué nos acerca más a la historia de una ciudad que el día a día de cinco adolescentes con más interés por las amistades que por la política?



Foto de: Giuseppe Milo



Foto extraída de: Clipper Round The World

VIVE LA SERIE

DÍA 1: LLEGADA A DERRY



Foto de: Derry Guided Tours



Foto extraída de: Engageing Ireland



¡IMPORTANTE!

El aeropuerto de City of Derry solo recibe vuelos de seis destinos. Antes de viajar, conviene revisar el itinerario que nos llevará hasta el centro de la ciudad, si tenemos que hacer escala o si debemos desplazarnos desde el otro aeropuerto de Irlanda del Norte: el de Belfast. Información sobre transporte desde uno u otro aeropuerto en la contraportada de esta guía.

Iniciaremos nuestro recorrido visitando la única muralla que se mantiene en pie en todo el territorio de Irlanda del Norte.

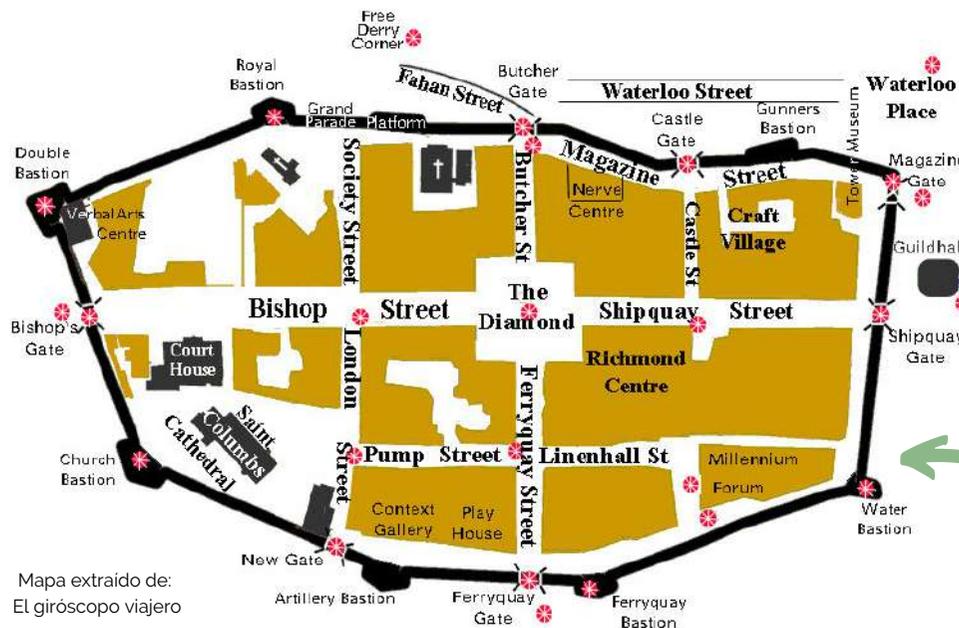
Se trata de un muro construido en 1618, de ocho metros de altura y nueve de grosor, y con un perímetro que supera el kilómetro y medio.

Para acceder, recomendamos una de las cuatro puertas originales: la de Bishop, la de Shipquay, la de Butcher y la de Ferryquay, colocadas en puntos cardinales.

Aunque se construyó inicialmente como una defensa contra los asaltantes irlandeses de Donegal, la muralla explica sobre todo la historia del asedio del ejército del

rey James a la ciudad durante la Guerra de Williamite, que enfrentó a partidarios de James, católico, contra partidarios del príncipe William of Orange, protestante.

"La ciudad virgen", llaman a Derry, porque el ejército del rey nunca logró conquistarla. Y es que, cuando la ciudad estaba a punto de rendirse frente a un enemigo que ya se creía vencedor, un grupo de niños aprendices se hizo cargo de las puertas y las cerró de golpe, bloqueándolas e iniciando un asedio que definió no solamente la guerra, sino las relaciones entre dos comunidades que aún a día de hoy mantienen fricciones,



Mapa extraído de: El giróscopo viajero

En el S. XIX, se añadieron a las murallas tres puertas más: Castle Gate, donde había una antigua casa fortificada; New Gate, construida en plena efervescencia de las tensiones entre comunidades, y The Magazine Gate, junto al río.

En el mapa, hay localizaciones imprescindibles dentro de las murallas: la Catedral, el Craft Village, la Court House... ¡Eso sí! Imprescindible visitar las murallas también desde fuera, y aprovechar las vistas impresionantes desde las alturas.

DÍA 1: LLEGADA A DERRY

Después de comer, seguiremos descubriendo la historia de Derry en el **Museum of Free Derry**. Se trata de un museo dedicado a la lucha por los derechos civiles y el movimiento de la clase obrera, y en el que podremos descubrir algunos de los episodios más relevantes de la historia de Derry, como la Batalla del Bogside, considerada la primera gran confrontación de los "Troubles" entre unionistas y republicanos.

Con más de 25.000 objetos de la época, muchos de ellos donados por voluntarios de la ciudad. Además, ofrece a los visitantes experiencias multimedia para sumergirse por completo en el conflicto entre protestantes y católicos, y vivir de cerca los altercados entre ambas comunidades.



Foto extraída de: The Irish Times



Foto de: Wilkinson Eyre

Tras 400 años de confrontación, en 2011 se inauguró el **Peace Bridge**, el siguiente punto en nuestro itinerario. Físicamente, es un puente de 235 metros sobre el río Foyle, que une una y otra parte del río y puede atravesarse en bici o andando. Pero, para los ciudadanos de Derry es más que eso.

Como su nombre indica, pretende ser un nexo de unión entre católicos y protestantes. Tradicionalmente, estas dos comunidades se habían instalado en uno y otro lado del río, de manera que su separación era, además de metafórica, una realidad.

A través de dos grandes estructuras orientadas en direcciones opuestas y una base curvilínea, el Peace Bridge representa la lucha por la unidad de la ciudad.

Tras atravesar el puente proponemos una parada en el **Walled City Brewery**. Es un restaurante que acumula 15 premios, incluido el de mejor gastro-pub de Irlanda y el de mejor restaurante en el North West.

Además, este local guarda un pequeño secreto: en su menú de bebidas se esconden algunos de los personajes más queridos entre los fans de Derry Girls!

Así, acabaremos el día tomando un Wee English Fella o un Lessons Learned... o incluso, los más atrevidos, con un Sister Michael ¡Eso sí, cuidado, que no os pille la profesora o estaréis en problemas!



Foto extraída de: The Irish Times



Foto extraída de: VisitDerry

DÍA 2: UN RECORRIDO POR BOGSIDE



Foto extraída de la web de Expedia

Empezamos nuestro segundo día con la visita del barrio de **Bogside**. Este barrio se podría llamar un barrio histórico, ya que sus paredes han sido testigo de confrontaciones entre los católicos y protestantes y que han provocado fechas tan importantes para entender la historia del conflicto de Irlanda del Norte como el **domingo Sangriento** y la **Operación Motorman**. En este caso nos centramos en la **Batalla de Bogside**: esta confrontación ocurrió a raíz del desfile de los Apprentice Boys (protestantes unionistas), que andaban cerca del barrio de Bogside, de carácter católico.

Esto producía la ira de los residentes de Bogside, llegando a causar esta famosa batalla. Tantas confrontaciones entre protestantes y católicos crearon la zona no-go, que popularmente se llama Free Derry (como se puede ver en el cartel en la entrada de la localidad).

Este barrio cuenta con 12 murales que relatan la historia de las confrontaciones. Todos los murales están en la calle **Rossville St.** y casi todos cuentan la historia desde la perspectiva católica, aunque también existen murales protestantes.

?

Los murales de los barrios protestantes, se encuentran en otros dos barrios:

- El barrio The Fountain, en las calles London St. y Kennedy St
- En el barrio de Waterside, en la calle Bonds St, cruzando el río Foyle.



Foto extraída de Modern Ghana

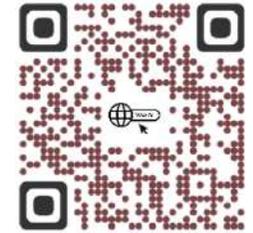


Foto extraída de Wiki Commons

Este mural representa el famoso Bloody Sunday. U2, grupo de música irlandés, escribió una canción relatando ese día.



Foto extraída de Derry Daily



En el mismo barrio podemos visitar la Iglesia **Long Tower Church**, que es la iglesia católica más antigua de Derry: del año 1786. También es el espacio donde tiene lugar una de las escenas más épicas de Derry Girls. Por último, también debemos visitar la tienda de **Dennis's Wee Shop**, donde los más golosos podrán comprar golosinas, igual que hacen las chicas en la serie.



Imagen extraída de Gaming Outlet Merch



Foto extraída de Klook

HORA DE COMER



¿Qué te parece comer como un auténtico ciudadano de Derry?

Fish and Chips es de las comidas favoritas de los residentes, para eso proponemos **Fiorentini's**

! Lugar con el que se inspiraron, para crear el restaurante que aparece en Derry Girls.



PASEO RECOMENDADO



Foto de Andy Well. Extraída de Tripadvisor



Foto de: Brian Lawless/PA Wire

A tan solo 15 minutos del restaurante se encuentra **Brooke Park**. Recomendamos dar un breve paseo por estos jardines y acabar en la cafetería **Gwyn's Cafe**, ubicada en el interior del parque. Este local tiene paredes de cristal para poder disfrutar de las vistas hacia el paisaje. Después debemos volver al centro histórico de Derry, donde podremos visitar el **mural de las Derry Girls**, que hace un guiño a la comedia que tiene lugar en esta localidad.

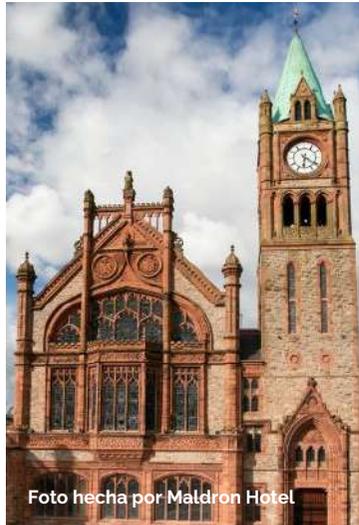


Foto hecha por Maldron Hotel

El **Guildhall** es un edificio que actualmente tiene una función gubernamental: es el lugar de reunión de los miembros del Consejo Municipal de Derry y Strabane. Aparte de esta función, es un museo y también cuenta la historia de la ciudad a través de sus paredes. El edificio ha sido remodelado en varias ocasiones, y ha sido dos veces objetivo de los bombardeos por parte del ejército Republicano Irlandés (IRA), en 1972. Frente al edificio se encuentra una plaza donde han tenido lugar distintos eventos. Uno de los más importantes, y al que se hace un guiño en la serie Derry Girls, fue la visita del Presidente Bill Clinton, donde hizo una aparición histórica durante el proceso de paz en el año 1995.

Para terminar el día no hay nada mejor que sentarse y disfrutar de un buen espectáculo en el teatro **Millenium Forum**. Este centro es el primer teatro que se construyó en Derry y existente desde 2001. Acoge desde conciertos a obras de teatro para todas edades y gustos. Además, se usa como lugar para poder realizar reuniones y conferencias. También es un buen lugar para tomar algo, ya que dispone de una zona de comida.



Foto extraída de JMB Coaches web



?

¿Sabías que para grabar la secuencia de la visita de Bill Clinton, se necesitaron 200 extras y actores vestidos como los oficiales de la RUC y el ejército Británico?

La grabación de la secuencia fue recogida por muchos medios que rememoran la visita del presidente.

¿Qué tal si escuchas la canción que suena en la serie justo en el momento de la visita de Clinton?



Foto de: Margaret McLaughlin para The Irish News

DÍA 3: COLEGIO, COMPRAS Y PUB IRLANDÉS



Foto extraída de BelfastLive

?

Aún en día, esta escuela es de religión católica y solo es una institución para las chicas, igual que en la serie.



Foto extraída de Northern Ireland Screen.

Nuestro último día empieza con una pequeña excursión a **Thornhill College**: el instituto al que asistió la creadora de la serie, Lisa McGee, y en el que está inspirado el instituto al que asisten las Derry Girls. Este colegio está alejado del centro de Derry, por eso deberemos coger el bus y ponernos en la piel de las propias Derry Girls. Debemos coger la línea de bus 1a en la parada Foyle Street, dirección a Kilderry, y nos bajaremos en la parada Thornhill Gate. Una vez bajemos lo tendremos justo en frente. Una vez terminada la visita, volveremos al centro de Derry donde podremos hacer algunas compras en Foyleside Shopping Center, un centro comercial que los propios residentes frecuentan en su tiempo de ocio.

Los colores de Thornhill College inspiraron los colores y el uniforme de la escuela de las Derry Girls. El colegio al que asisten nuestras protagonistas se llama Our Lady Immaculate Girls School.

Otras instituciones en las que se han grabado algunas secuencias han sido St. Mary's University College y Hunterhouse College.



THORNHILL COLLEGE
GIRLS' GRAMMAR SCHOOL

Logo extraído de la web de Thornhill College



Logo extraído de la web Rebubble

Plan de noche en un Pub Irlandés



Foto de Mike Johnson Photography



Foto extraída de Huffpost

¡Es imposible ir a Irlanda del Norte y no ir a un Pub irlandés a tomarse una auténtica Pinta irlandesa! Para terminar nuestro viaje debemos acudir a la calle principal de Derry, **Waterloo St**, donde se encuentra el ambiente nocturno de la localidad. Además los distintos pubs están cercanos entre ellos. No hay excusa para no entrar en uno de estos locales y disfrutar de música en directo mientras recuerdas todos los lugares que has visitado en Derry. A continuación os recomendamos algunos de los **Pubs** más populares de Derry, todos en la calle Waterloo:



Foto de Peadar O'Donnells

- Peadar O'Donnells Bar £
- Tracy's Bar £
- The Harp Bar £ £
- The Gwedor Bar

£ £ - £ £ £

¿Dónde dormir?

Derry contiene un larga lista de Hostales y Hoteles dispuestos a acoger a todo turista que quiera visitarles. Entre tanta variedad os proponemos algunos hoteles con precios para todos los bolsillos...

Hotel Five Oaks (89 x Noche) ££

📍 43 Gosheden Road, Derry BT47 3TG Irlanda del Norte

Bishop Gate B & B (61x Noche) £

📍 50 Bishop Street, Derry BT48 6UJ Irlanda del Norte

Cathedral View (73x Noche) ££

📍 33 Westland Avenue Bt48 gje, Derry Irlanda del Norte

Chamberlain House (58x Noche) £

📍 29 Chamberlain Street, Derry BT48 6LR Irlanda del Norte

Para más hoteles...



Sitios donde comer...

Visitar Derry sin comer su comida tradicional... Es un insulto. Pero aquí tenemos la solución, A continuación, os proponemos algunos locales donde la comida tradicional irlandesa es la protagonista de la cocina:

Molly Malones £

📍 122 Northland Road, Derry BT48 oLX

☎ 44 28 7187 8456

The Pickled Duck Cafe ££

📍 2-3 Shipquay Place, Derry BT48 6DH, Irlanda del Norte

☎ 44 28 7126 6110

SCO at Roco ££

📍 114 Strand Road, Derry BT48 7NR, Irlanda del Norte

☎ 44 7544 279530

Para más restaurantes...



Cómo moverse por Derry

Para moverse por Derry hay distintas opciones, a continuación os presentamos algunas de ellas:

1. Bus turístico por Derry

Su precio actual es de 12,80 (Euros). Hace un recorrido por los lugares más emblemáticos de la ciudad.



2. Autobús de Derry

El autobús es el único medio de transporte público que hay en Derry. El servicio depende de la compañía Translink. Sus tarifas son:

1 tiket 24h:

- Adulto (3,50 £)
- Niño (1,75 £)



3. Transporte desde el Aeropuerto

Aeropuerto de Belfast:

- Airport Express 300 / 300A 
- Un billete sencillo cuesta £ 8,00 y un billete de ida y vuelta cuesta £ 11,50.

Aeropuerto de Derry:

- Autobus línea 234. Un billete sencillo cuesta 5 £



Foto extraídas de la web Traveler

Algunos consejos...

No olvides cambiar la moneda. En Inglaterra usan la Libra. Os dejamos un código para ver que casa de cambio os queda más cerca:



..... Visita el Punto de Información para turistas en Derry



Os recomendamos ambientar vuestro recorrido con la música de la serie Derry Girls. A continuación os dejamos un enlace directo con la Playlist que hemos hecho para complementar el viaje...





GUÍA VIAJE

Idoia Garriga, Mar Gámez